

MARCH 24, 2024 / 24 DE MARZO, 2024
PALM SUNDAY OF THE PASSION OF THE LORD / DOMINGO DE RAMOS DE LA PASIÓN DEL SEÑOR

Blessed Sacrament Parish
Parroquia del Santísimo Sacramento

Rev. J. Jesus Alatorre

1201 Missouri ▪ Grandview, WA 98930
Phone (509) 882-1657 ▪ Fax (509) 882-1107
Email: blessedsacrament@yakimadiocese.org
Website: www.blessedsacramentgrandview.org



Welcome to Blessed Sacrament Parish!

Whether you are a visitor, devoted parishioner, or one who is looking for a faith family and home. We're glad you are here!

If you are not registered at Blessed Sacrament parish, please call the parish office to sign up. We can better serve you by having your name, phone number, address, email and family information in our data base. If you move or change your phone number, please let us know.

¡Bienvenidos a la parroquia del Santísimo Sacramento!

Si usted es un visitante, un feligrés devoto o alguien que busca una fe y un hogar. ¡Nos alegra que estés aquí!

Si no está registrado en la parroquia Blessed Sacrament, llame a la oficina parroquial para inscribirse. Podemos brindarle un mejor servicio al tener su nombre, número de teléfono, dirección, correo electrónico e información familiar en nuestra base de datos. Si hay algún cambio de su número de teléfono, o dirección háganoslo saber.

SACRAMENTAL LIFE/ VIDA SACRAMENTAL

Communion Calls and Anointing of the Sick

Please contact the Parish Office.

Comunión a los enfermos y Unción de los Enfermos

Por favor de llamar a la Oficina Parroquial

Baptism Preparation/Preparación Bautismal

Contact parish office for information and to register for a date.
Favor de llamar a la oficina parroquial para obtener información e inscribirse para una fecha.

Wedding/Bodas

Four months of preparation process required
Cuatro meses de preparación requeridos

HOLY MASS SCHEDULE

Horario de Misas

Saturday 5:00pm - English

Sunday 9:00am - English

Domingo 10:30am - Español

Domingo 12:00pm - Español

Tuesday -Friday 8:30am - English

Jueves 7:00pm - Español

Reconciliation/Reconciliación

Saturday/Sábado 3:30-4:30pm

Adoration

Adoración del Santísimo Sacramento

Thursday/Jueves

9:00am to 6:40pm

Parish Office | Office Hours:

Monday – Thursday:

9:00 am – 4:00 pm

Friday: 9:00 am – 3:00 pm

Closed for Lunch:

12:30 pm – 1:30 pm

Office: Terri Moore

Cecy Lamas

DRE: Heidi Churchill

Choir Director: Christiana Schell

Prayer Chain: Lupe Garcia 840-1199

Dalia Villarreal 840-5503

Petra Morales 203-5523

Adoration: Rachael Binfet 840-3208

Maintenance: Juan Villa

LA SEMANA GRANDE Y SANTA

Domingo de Ramos es la puerta grande por la que entramos a la semana santa. El jueves celebraremos la última cena en la que Jesús nos deja su cuerpo y su sangre y un mandato de amor. El viernes lo acompañaremos en su pasión y muerte. El sábado será día de luto, pero por la noche, en la vigilia Pascual, recordaremos su paso de la muerte a la vida y renovaremos nuestros compromisos bautismales.

Todo lo que ocurrirá esta semana nos desconcierta y nos llena de dolor: El Hijo de Dios que vino a este mundo para liberar a los pobres y a los que sufren, toma la decisión de vivir en su propio cuerpo la experiencia de la derrota, del silencio de Dios, de la muerte. El Buen Pastor se convierte en el cordero inmolado; el Sembrador se convierte en grano de trigo que muere; el Señor se convierte en el siervo herido por el sufrimiento como anunció el profeta Isaías.

Es a ese Jesús a quien queremos seguir porque creemos en Él, porque sabemos que su cruz es la fuente de la que brota la vida, porque sentimos ya dentro de nosotros la luz de la resurrección que celebraremos dentro de ocho días. Entremos a la iglesia y cantemos con inmensa alegría: "Jesús ¡Tú eres nuestro Rey!". El Viernes Santo estaremos también al pie de la cruz ¿Habrás alguno que todavía le grite con sus pecados: ¡crucifícale!?

No desaprovechemos estos días de gracia. Estas pueden ser muy buenas ideas, por ejemplo: Asistamos a las ceremonias; busquemos tiempos para leer y meditar la crónica de los últimos días de Jesús como la cuenta el Evangelio; si alguno está enfermo, puede unir sus padecimientos a los de Cristo por la salvación de los pecadores; o al meditar en la crucifixión, pensemos en nuestra propia muerte y preparémonos a ella con fe; ayudemos a algún enfermo terminal y acerquémonos a los últimos sacramentos. Y, además, ¡Cuánto tenemos que pedirle y también qué agradecerle!

* * * * *

THE GREAT AND HOLY WEEK

Palm Sunday is the gateway through which we enter Holy Week. On Thursday we will celebrate the Last Supper, in which Jesus leaves us his Body and Blood, and his commandment of love. On Friday, we will go with him to his Passion and Death. Saturday will be a day of mourning, but that night, at the Easter Vigil, we will recall his passage from death back to life, and we will renew our baptismal commitments.

Everything that is going to happen this week will trouble us and fill us with sorrow: the Son of God, who came into the world to free the poor and the suffering, decides to live out in his own body the experience of defeat, of the silence of God, of death. The Good Shepherd becomes the sacrificial lamb; the Sower becomes the grain of wheat that dies; the Lord becomes the servant wounded by suffering, as the prophet Isaiah foretold.

This is the Jesus we want to follow, because we believe in Him, because we know that his Cross is the source of life, because we already feel in ourselves the light of the resurrection that we will celebrate in a week. Let us go into the Church and sing with great joy: "Jesus, You are our King!" On Good Friday, we will also be at the foot of the Cross. Will there be anyone who by his sin still shouts out "Crucify him!"?

Let us not allow these days of grace to go to waste. Here are some very good ideas, for example: let us go to the ceremonies; find time to read and meditate the Gospel account of the last days of Jesus; if anyone is sick, let them unite their sufferings to Christ's for the salvation of sinners; or as we meditate on the Crucifixion, let us think of our own death, and prepare for it with faith; let us help someone who is terminally ill, by drawing them closer to receive the last sacraments. How much do we have to ask him for, and also to thank him for!



THE OFFICE WILL BE CLOSED ON FRIDAY.

This week there will be NO morning mass on Thursday and Friday because of the Holy week celebrations.

LA OFICINA ESTARÁ CERRADA EL VIERNES.

Esta semana NO habrá misa por la mañana el jueves ni el viernes por las celebraciones de semana santa.

Light Lenten Supper - Cena Ligera de Cuaresma



Wednesday, March 27th
Miércoles, 27 de marzo
5:00 pm - Parish Hall

Tuna or bean Tostada / Tostadas de Atún o frijoles

The Corpus Christi Yourh Group are hosting this delicious dinner. Make plans to come and enjoy a good dinner in the company of friends and family, and afterward join us at the Stations of the Cross.

* * * * *

El grupo Juvenil Corpus Christi están organizando esta deliciosa cena. Haga planes para venir y disfrutar de una buena cena en compañía de amigos y familiares, y luego únase a nosotros al rezo del viacrucis en inglés.

High school students are invited to attend at Corpus Christi Youth Group meetings each Wednesday from 7 to 8 pm. If you have questions, please call Lupe Maldonado at (509) 305-2023.



Invitamos a los estudiantes de High School a asistir a las reuniones del Grupo de Jóvenes Corpus Christi cada miércoles de 7 a 8 pm. Si tiene preguntas, llame a Lupe Maldonado al (509) 305-2023.

Operation Rice Bowl

As part of our church community's observance of Lent, we ask all families to participate in Catholic Relief Services' Operation Rice Bowl, a program of prayer, fasting, learning and giving. Please be sure to take a Rice Bowl from the vestibule of the church and return to the office at the end of the Lenten Season.

Operación Plato de Arroz

Como parte de nuestra observancia comunitaria durante la cuaresma, les pedimos a todas las familias que participen con el Programa de la Operación Plato de Arroz, un programa de oración, ayuno, aprendizaje y caridad. Asegúrese de llevar una cajita y regresarla después de Cuaresma.

Lector Schedule

March 23rd	March 24th
5:00 pm	9:00 am
Alonzo Maganas	Mike Concienne
Joyce Johnson	Cas Schell
Holy Thursday - 6:00 pm	
Anita Espinoza	
Good Friday - 5:00 pm	
Anne Concienne	
Easter Vigil - 7:00 pm	
Joe Charvet	
March 31st @ 9:00 am	
Christiana Schell	

Lectores

24 de Marzo	
10:30 am	12:00 pm
David Muñoz	Guillermo Olivares
Eduardo Buenrostro	Tomas Flores
Jueves Santo - 6:00 pm	
Armando Policarpo	
Viernes Santo - 7:00 pm	
Mauro Cruz	
Tomas Flores	
Vigilia Pascual - 7:00 pm	
Eduardo Buenrostro	
Guillermo Olivares	
31 de Marzo	
10:30 am	12:00 pm
Esmeralda Molina	Lupe Maldonado

Last Week's Collection
Colecta de la semana pasada
\$5,115.03

Collection Counters

March 25th	April 1st
Renee Selander	Anna Mae Charvet
Teresa St. George	Inocencia Sanchez
	Esmeralda O'Leary

Pray for our seminarians
Ora por nuestros seminaristas



Fernando Lemus

English Immersion Program
Programa de Inmersión Inglés
CWU - Ellensburg, WA

Interested in re-igniting your faith? Want to develop a better relationship with Christ?

Cursillo is an encounter with self, Christ, and others. It is a short course in our Catholic Faith. Cursillo offers a simple method to form, or deepen, the Christian life in four areas: Spirituality, Mentality, Activity and Community. An English-language weekend in 2024 for **men will be April 4-7** and for **women, April 11-14**. Both will be at Our Lady of Fatima Catholic Church's Fatima Center in Moses Lake. If you are interested in attending or if you have any questions, call Luann Anderson at (509)-731-6975 (for the women's weekend) or Dan Sisk at (509)942-4085 (for the men's weekend).





Palm Sunday – March 24th | Domingo de Ramos – 24 de marzo

Regular Mass Schedule – Horario de misas regulares



Holy Thursday Schedule

Horario de Jueves Santo

March 28th - 28 de marzo

6PM- Bilingual Mass
Lord's Supper

6PM- Misa Bilingüe
La Cena del Señor

After Mass – 12 Midnight
Adoration of the Blessed
Sacrament

Después de Misa – 12
Medianoche Adoración del
Santísimo Sacramento

***No adoration during the day**
***No estará expuesto el Santísimo**
durante el día

Good Friday Schedule

Horario de Viernes Santo

March 29th - 29 de marzo

12 pm – Viacrucis Bilingüe
Bilingual Stations of the Cross

5pm-Adoration of the Cross, English

7pm-Adoración a la Cruz, español

8pm - Rosary of Condolences to
our Lady of Sorrows

8pm - Rosario de Pésame a la
Virgen de los Dolores

Saturday Easter Vigil Schedule

Horario de Sábado Santo

March 30th - 30 de marzo

7PM- Easter Vigil / Vigilia Pascual
Bilingual Mass | Misa Bilingüe

**RCIA Candidates will receive
their sacraments at the Holy
Mass.**

**Candidatos de RICA recibirán sus
sacramentos en esta santa misa.**

No confessions
No habrá confesiones



Easter Sunday – Domingo de Pascua

March 31st - 31 de marzo

Regular Mass Schedule – Horario de misas regulares



Divine Mercy Novena

All parishioners are invited to join in the bilingual novena prayer that will take place at 3:00 pm March 29 to April 7 at our parish. On Divine Mercy Sunday, you are invited to the hour of Adoration to the Blessed Sacrament and the recitation of the chaplet, on April 7 from 2:00 - 3:00 pm.

Prayer pamphlets will be available in the church.



Novena a la Divina Misericordia

Todos los feligreses están invitados a unirse al rezo de la novena bilingüe que se llevará a cabo a las 3:00 pm del 29 de marzo al 7 de abril en nuestra parroquia. El Domingo de la Divina Misericordia, están invitados a la hora de Adoración al Santísimo y rezo de la coronilla, el 7 de abril de 2:00 - 3:00 pm.

En la iglesia habrá folletos disponibles para rezar.

Easter Flowers



Parishioners, if you wish to offer a special intention during the Easter celebrations, in an envelope marked "EASTER FLOWERS", please put your name, contribution and name of a loved one or special intention, **today is the last day to bring it in.**

Flores de Pascua

Feligreses, si desean ofrecer una intención especial durante las celebraciones de pascua, en un sobre marcando como "FLORES DE PASCUA", ponga por favor su nombre, contribución y nombre de un ser querido o intención especial, **hoy es el último día para entregarlo.**

RCIA Announcements

Rehearsal and confessions March 26th at 6 pm. Important: March 30th, Be at the parish hall at 6:30 pm.

Anuncios para RICA

El ensayo y confesiones serán el 26 de marzo a las 6 pm. Importante: el 30 de marzo deben estar en el salón parroquial a las 6:30 pm.



La decoración de la iglesia tendrá lugar el sábado 30 de Marzo a partir de las 10:00 am.



Decoration of the Church will take place Saturday March 30 at 10:00 am.

Palm Sunday of the Passion of the Lord – March 24, 2024

Penitential Act: I confess to almighty God and to you, my brothers and sisters, that I have greatly sinned, in my thoughts and in my words, in what I have failed to do, (strike chest) through my fault, through my fault, through my most grievous fault; therefore, I ask blessed Mary Ever-Virgin, all the Angels and Saints, and you, my brothers and sisters, to pray for me to the Lord our God. *Amen.*

Gloria: Glory to God in the highest, and on earth peace to people of good will. We praise you; we bless you; we adore you; we glorify you; we give you thanks for your great glory, Lord God, heavenly King, O God, almighty Father. Lord Jesus Christ, Only Begotten Son, Lord God, Lamb of God, Son of the Father, you take away the sins of the world, have mercy on us; you take away the sins of the world, receive our prayer; you are seated at the right hand of the Father, have mercy on us. For you alone are the Holy One, you alone are the Lord, you alone are the Most High, Jesus Christ, with the Holy Spirit, in the glory of God the Father. *Amen.*

First Reading – Isaiah 50:4-7

The Lord GOD has given me a well-trained tongue, that I might know how to speak to the weary a word that will rouse them. Morning after morning he opens my ear that I may hear; and I have not rebelled, have not turned back. I gave my back to those who beat me, my cheeks to those who plucked my beard; my face I did not shield from buffets and spitting. The Lord GOD is my help; therefore, I am not disgraced; I have set my face like flint, knowing that I shall not be put to shame.

The word of the Lord. *“Thanks, be to God.”*

Responsorial Psalm – Psalm 22

R. *“My God, my God, why have you abandoned me?”*

Second Reading – Philippians 2:6-11

Christ Jesus, though he was in the form of God, did not regard equality with God something to be grasped. Rather, he emptied himself, taking the form of a slave, coming in human likeness; and found human in appearance, he humbled himself, becoming obedient to the point of death, even death on a cross. Because of this, God greatly exalted him and bestowed on him the name which is above every name, that at the name of Jesus every knee should bend, of those in heaven and on earth and under the earth, and every tongue confess that Jesus Christ is Lord, to the glory of God the Father.

The word of the Lord. *“Thanks be to God.”*

Gospel – Mark 14:1—15:47

The Passion of Our Lord Jesus Christ according to Mark:

You can follow the reading beginning on page 14 on the missal located in the pew.

The Gospel of the Lord. *“Praise to you, Lord Jesus Christ.”*

Nicene Creed: I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man. For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. **Amen.**

Domingo de Ramos de la Pasión del Señor – 24 de marzo, 2024

Oración Penitencial: Yo confieso ante Dios Todopoderoso, y ante ustedes hermanos que he pecado mucho de pensamiento, palabra, obra y omisión. Por mi culpa, por mi culpa, por mi gran culpa. Por eso ruego a Santa María siempre Virgen, a los ángeles, a los santos y a ustedes hermanos, que intercedan por mí ante Dios, Nuestro Señor. *Amén.*

Gloria: Gloria a Dios en el cielo, y en la tierra paz a los hombres que ama el Señor. Por tu inmensa Gloria te alabamos, te bendecimos, te adoramos, te glorificamos, te damos gracias, Señor Dios, Rey celestial, Dios Padre todopoderoso Señor, Hijo único, Jesucristo. Señor Dios, Cordero de Dios, Hijo del Padre; tú que quitas el pecado del mundo, ten piedad de nosotros; tú que quitas el pecado del mundo, atiende nuestra súplica; tú que estás sentado a la derecha del Padre, ten piedad de nosotros; porque sólo tú eres Santo, sólo tú Señor, sólo tú Altísimo, Jesucristo, con el Espíritu Santo en la gloria de Dios Padre. *Amén.*

Primera lectura – Isaías 50, 4-7

En aquel entonces, dijo Isaías: "El Señor me ha dado una lengua experta, para que pueda confortar al abatido con palabras de aliento. Mañana tras mañana, el Señor despierta mi oído, para que escuche yo, como discípulo. El Señor Dios me ha hecho oír sus palabras y yo no he opuesto resistencia ni me he echado para atrás. Ofrecí la espalda a los que me golpeaban, la mejilla a los que me tiraban de la barba. No aparté mi rostro de los insultos y salivazos. Pero el Señor me ayuda, por eso no quedaré confundido, por eso endurecí mi rostro como roca y sé que no quedaré avergonzado".

Palabra de Dios. *"Te alabamos, Señor."*

Salmo Responsorial Salmo 21

R. *"Dios mío, Dios mío, ¿por qué me has abandonado?"*

Segunda lectura - Filipenses 2, 6-11

Cristo, siendo Dios, no consideró que debía aferrarse a las prerrogativas de su condición divina, sino que, por el contrario, se anonadó a sí mismo, tomando la condición de siervo, y se hizo semejante a los hombres. Así, hecho uno de ellos, se humilló a sí mismo y por obediencia aceptó incluso la muerte, y una muerte de cruz. Por eso Dios lo exaltó sobre todas las cosas y le otorgó el nombre que está sobre todo nombre, para que, al nombre de Jesús, todos doblen la rodilla en el cielo, en la tierra y en los abismos, y todos reconozcan públicamente que Jesucristo es el Señor, para gloria de Dios Padre.

Palabra de Dios. *"Te alabamos, Señor."*

Evangelio - Marcos 14, 1–15, 47

Pasión de Nuestro Señor Jesucristo según San Marcos:

Pueden seguir la lectura a partir de la página 15 del misal que se encuentra en la banca.

Palabra de Señor. *"Gloria a ti, Señor Jesús."*

Credo: Creo en un solo Dios, Padre Todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible. Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre, por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajó del cielo, y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato; padeció y fue sepultado, y resucitó al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa, católica y apostólica. Confieso que hay un solo Bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. *Amen.*